



OHA B

Magistrát hl. m. SR Bratislavy
11-08-2008
Pod. 187357 prof.:

republicky

Protimonopolný úrad  
Slovenskej

Magistrát Hlavného Mesta Slovenskej Republiky Bratislavy  
Oddelenie marketingu a cestovného ruchu  
Primaciálne nám. 1  
P. O. Box 192  
814 99 Bratislava

Bratislava 7. august 2008

Naše číslo : 3318/PMÚSR/2008

Číslo SK :

Vaše číslo :

Vec :

Odpoveď na žiadosť o stanovisko vo veci Bratislava City Card

Protimonopolný úrad SR, odbor dohľad obmedzujúcich súťaž (ďalej len „úrad“), dňa 15. júla 2008 obdržal listom č. 2806/PMÚSR/2008 žiadosť Magistrátu Hlavného Mesta Slovenskej Republiky, oddelenia marketingu a cestovného ruchu, so sídlom Primaciálne nám. 1, P. O. Box 192, 814 99 Bratislava (ďalej len „hlavné mesto“) o stanovisko v súvislosti s prípravou projektu bratislavskej „mestskej karty – Bratislava City Card (ďalej len „mestská karta“), či počas pilotnej prevádzky mestskej karty nebudú nižšie uvedené skutočnosti nebudú považované za formu nedovoleného obmedzovania súťaže podľa zákona č. 136/2001 Z. z. o ochrane hospodárskej súťaže a o zmene a doplnení zákona Slovenskej národnej rady č. 347/1990 Zb. o organizácii ministerstiev a ostatných ústredných orgánov štátnej správy Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov v znení neskorších predpisov.

Mestskú kartu plánuje hlavné mesto vydať formou univerzálnej karty, ktorá okrem programu benefitov mesta v podobe zliav poskytovaných v mestských zariadeniach a kultúrno – spoločenských zariadeniach hlavného mesta bude plniť aj platobnú funkciu, vrátane elektronickej peňaženky pre mikropiatby. Z dôvodu pripojenia platobnej funkcie bude mestská karta vydávaná v spolupráci s bankami.

Z vyjadrenia hlavného mesta vyplýva, že hlavné mesto za týmto účelom oslovilo všetky banky a medzinárodné spoločnosti na území hlavného mesta, ktoré pôsobia v oblasti platobných systémov a poskytujú bankám licencie a ďalšie služby pre vydávanie kariet s medzinárodnými EMV štandardami (MasterCard Worldwide, VISA).

Hlavné mesto vo svojej žiadosti uvádza, že v súčasnosti prebiehajú rokovania so všetkými finančnými inštitúciami o podmienkach budúcej spolupráce s výnimkou spoločnosti VISA, ktorá napriek viacerým výzvam nezaslala v stanovenom termíne návrh realizácie vyššie uvedeného projektu. Spoločnosť MasterCard Worldwide (ďalej len „MasterCard“) na výzvu

Drieňová 24  
826 03 Bratislava 29tel : (02) 48 29 71 11  
fax : (02) 48 23 35 72  
(02) 48 29 79 85  
www.anfimon.gov.skIČO: 00 699 063  
DČ: 2020631252  
Štátna pokladnica Bratislava  
číslo účtu: 70000000000000000000

hlavného mesta reagovala a má záujem s hlavným mestom prístupit k uzatvoreniu zmluvy o spolupráci. MasterCard považuje vydávanie mestskej karty spojenej s funkciou platobnej karty za nový a špecifický produkt na dotknutom relevantnom trhu. MasterCard v rámci budúcej spolupráce požaduje, aby mestská karta bola vydávaná počas obdobia pilotnej prevádzky v období 3 rokov len pod značkou Maestro alebo MasterCard a taktiež požaduje, aby mikroplatby (tzv. elektronická peňaženka) v rámci karty používali systém PayPass.

Úrad podrobil Vašu žiadosť analýze skutkového aj právneho stavu veci a dospel k nasledovným záverom.

Uzatvorením zmluvy medzi hlavným mestom a spoločnosťou MasterCard podľa názoru úradu nedochádza k obmedzovaniu súťaže na relevantnom trhu programu benefitov mesta v podobe zliav vrátane funkcie mestskej karty ako platobného prostriedku na území hlavného mesta, nakoľko hlavné mesto v tejto veci oslovilo všetky finančné inštitúcie, medzinárodné spoločnosti a banky, ktoré by boli spôsobilé poskytovať uvedenú službu s návrhom na spoluprácu s určením lehoty na zaslanie odpovede v predmetnej veci. Skutočnosť, že spoločnosť VISA sa k tomuto návrhu nevyjadrila a k spolupráci pristúpila len spoločnosť MasterCard nezakladá dôvod pre obmedzovanie súťaže podľa § 39 zákona.

Na základe uvedených skutočností trvanie pilotnej prevádzky realizácie projektu mestskej karty po dobu 3 rokov, ktorá zahŕňa exkluzivitu spoločnosti MasterCard na toto obdobie v súvislosti s viazaním vydania mestskej karty len v podobe karty Maestro alebo MasterCard, úrad nevyhodnotil ako možné obmedzenie súťaže na dotknutom relevantnom trhu.

S pozdravom

Protimonopolný úrad Slovenskej republiky  
Drienová 24  
826 03 Bratislava

Ing. Ján Šuffler  
riaditeľ odboru  
dohôd obmedzujúcich súťaž

Vybavuje : Mgr. Zuzana Kochanová, JUDr. Miloslav Keilner  
Tel. : 02/48297350  
e-mail : [kochanova@antimon.gov.sk](mailto:kochanova@antimon.gov.sk)  
[keilner@antimon.gov.sk](mailto:keilner@antimon.gov.sk)

*Ústredný inšpektorát Slovenskej obchodnej inšpekcie so sídlom v Bratislave  
Prievozská 32, p. p. 29, 827 99 Bratislava*

Vážená pani  
Ing. Alena Črhová  
Magistrát hlavného mesta SR  
odd. marketingu a cest. ruchu  
Primaciálne nám. 1  
P.O.Box 192  
814 99 Bratislava 1

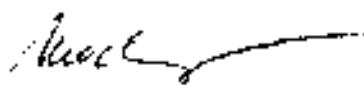
<i>Váš list zn./zo dňa</i>	<i>Naša zn.</i>	<i>Vybavuje/linka</i>	<i>Bratislava</i>
MAG MOCR-275283/2008	1197/1827/55/2008	Ing. Mažárová	18.07.2008

Vážená pani inžinierka,

v súvislosti s prípravou projektu Bratislava City Card ste sa na nás obrátili so žiadosťou o stanovisko, či jeho realizáciou a vydaním kariet s možnosťou zliav pre obyvateľov Bratislavy nedôjde k porušeniu § 4 ods. 5 zákona č. 250/2007 o ochrane spotrebiteľa.

Po preskúmaní Vašej žiadosti sme dospeli k záveru, že vydaním univerzálnej bratislavskej mestskej karty nepôjde o konanie v rozpore s dobrými mravmi, ktoré by vykazovalo zjavné znaky diskriminácie, takže v tomto štádiu je možné kvalifikovať emisiu kariet na daný účel ako konanie v súlade s ustanoveniami zákona o ochrane spotrebiteľa.

S pozdravom

  
RNDr. Nadežda Machútová  
ústredná riaditeľka SOI

ÚSTREDNÝ INŠPEKTORÁT  
SLOVENSKEJ OBCHODNEJ INŠPEKCIE  
SO SÍDLOM V BRATISLAVE  
poštový prilepkinok 29  
Prievozská 32 827 99 Bratislava 2

*Ústredný inšpektorát Slovenskej obchodnej inšpekcie so sídlom v Bratislave  
Prlevozska 32, p. p. 29, 827 99 Bratislava*

---

Ing. Alena Črhová  
Magistrát hlavného mesta SR  
odš. marketingu a cest. ruchu  
Primaciálne nám. 1  
P.O.Box 192  
814 99 Bratislava 1

<i>Váš list zn./zo dňa</i>	<i>Naša zn.</i>	<i>Vybavuje/linka</i>	<i>Bratislava</i>
MAG MOCR-344704/2008	2151/3711/55/08	OOS	18.12.2008

Vec: Bratislava City Card – doplnenie stanoviska

Vážená pani inžinierka,

v súvislosti s novelizáciou zákona č. 250/2007 Z.z. a ustanoveniami antidiskriminačného zákona nevidíme dôvod pre ohrozenie projektu Bratislava City Card. Realizáciou projektu ide o bežnú, vo svete zaužívanú prax, ktorá je objektívne odôvodnená sledovaním oprávneného záujmu a je primeraná a nevyhnutná na dosiahnutie tohto záujmu v súlade s § 2 ods. 4 zákona č. 365/2004 Z.z. v znení neskorších predpisov.

S pozdravom

ÚSTREDNÝ INŠPEKTORIÁT  
SLOVENSKEJ OBCHODNEJ INŠPEKČIE  
SO SÍDLOM V BRATISLAVE  
odš. marketingu a cest. ruchu  
Prlevozska 32, p. p. 29, 827 99 Bratislava 1

RNDr. Nadežda Machútová  
ústredná riaditeľka SOI

**MAGISTRÁT HLAVNÉHO MESTA SLOVENSKEJ REPUBLIKY BRATISLAVY**  
**oddelenie vnútornej správy**  
 Primaciálne nám. 1, P. O. Box 192, 814 99 Bratislava 1

Vážená pani  
 Ing. Alena Črhová  
 oddelenie marketingu  
 a cestovného ruchu

TU


Váš list číslo/zo dňa	Naše číslo	Vybavuje/linka	Bratislava
		Drevický / 59356 844	2.9.2008

Vec

Stanovisko k projektu Bratislava City CARD

Lietom zo dňa 18.8.2008 ste sa na nás obrátili so žiadosťou o vyjadrenie, či sa uzatvorené zmlúv o spolupráci pri realizácii projektu Bratislava City CARD s bankami a kartovými spoločnosťami musí riadiť zákonom č. 25/2008 Z.z. o verejnom obstarávaní. K Vašej žiadosti zaujmeme toto stanovisko:

Zákon č. 25/2008 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len "zákon o verejnom obstarávaní") v ustanovení § 3 kategorizuje a definuje zákazky, ktoré podliehajú pravidlám a postupom verejného obstarávania. Na účely zákona o verejnom obstarávaní sa zákazkou rozumie zmluva s peňažným plnením uzatvorená medzi jedným alebo viacerými verejnými obstarávateľmi alebo obstarávateľmi na jednej strane a jedným alebo viacerými úspešnými uchádzačmi na strane druhej, ktorej predmetom je dodania tovaru, uskutočnenie stavebných prác alebo poskytnutie služby (§ 3 ods. 1 zákona o verejnom obstarávaní). Z uvedeného vyplýva, že povinnosť uplatňovať zákon o verejnom obstarávaní má verejný obstarávateľ v prípade, ak ide o zadávanie zákazky na poskytnutie služby, ktorej výsledkom je uzatvorenie zmluvy s kompenzáciou za poskytnuté služby vyjadriteľné finančnými prostriedkami, ktorých hodnota je výsledkom postupu verejného obstarávania.



Ing. Ján Trebatický  
 vedúci oddelenia